

Supertext AG

AKTIV · AG · 8005 Zürich · ZH

BASISINFORMATIONEN

UID	CHE-112.927.973
Adresse	Hardturmstrasse 253 8005 Zürich
Rechtsform	AG
Kapital	400'000.00 CHF

ZWECK

Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung digitaler Produkte für die Übersetzung, das Editieren, das Korrektorat und die Optimierung von Texten in Deutsch und anderen Sprachen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften in der Schweiz und/oder im Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen in der Schweiz und/oder im Ausland beteiligen, Grundstücke oder Immaterialgüterrechte in der Schweiz und/oder im Ausland erwerben, halten, belasten und veräussern sowie alle kommerziellen, finanziellen oder anderen Geschäfte tätigen, die mit dem Gesellschaftszweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann überdies ihren direkten oder indirekten Aktionären und deren direkten oder indirekten Tochtergesellschaften sowie Dritten entgeltlich oder unentgeltlich Darlehen oder andere Finanzierungen gewähren und für die Verbindlichkeiten solcher Personen oder Konzerngesellschaften Sicherheiten aller Art stellen, einschliesslich Garantien, Pfandrechte und fiduziarische Übereignungen von Aktiven der Gesellschaft. Zudem kann sie mit Konzerngesellschaften Liquiditätsausgleiche/Nettoliquiditätszentralisierungen (Cash-Pooling), einschliesslich periodischer Saldoanpassungen (Balancing), betreiben oder sich daran beteiligen, und zwar ebenfalls ohne Gegenleistung, zu Vorzugskonditionen, zinslos, unter Ausschluss der Gewinnerzielungsabsicht der Gesellschaft und unter Übernahme von Klumpenrisiken.

EINGETRAGENE PERSONEN (21)

Dieziger Clemens Fabian

Delegierter des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · in Zürich · von Gommiswald

Seiler Lucas Cheuk Yin

Mitglied der Geschäftsleitung · Kollektivunterschrift zu zweien · in Schaffhausen · von Ermatingen

Todesco Simona

Mitglied der Geschäftsleitung · Kollektivunterschrift zu zweien · in Zürich · von Wädenswil

Bertamini Mara Tiziana

Mitglied der Geschäftsleitung · Kollektivprokura · in Zürich · von Zürich

Schmuki Fabio

Mitglied der Geschäftsleitung · Kollektivprokura · in Rapperswil-Jona · von Eschenbach (SG)

Schottmann Florian

Mitglied der Geschäftsleitung · Kollektivprokura · in Zürich

Gadient Georg

Mitglied des Verwaltungsrates · ohne Zeichnungsberechtigung · in Winterthur · von Landquart

Bucher Simon

Mitglied des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · in Zürich · von Kerns

Blättler Rémy Peter

Mitglied des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · in Zürich · von Wolfenschiessen

Läubli Samuel

Mitglied des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · in Zürich · von Seengen

Schillig Beat

Präsident des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · in St. Gallen · von Bürglen (UR)

Fernandez Laura

Mitglied der Geschäftsleitung · Kollektivprokura · in Basel · von Basel · (ausgeschieden)

Fross Alexander

Mitglied der Geschäftsleitung · Kollektivprokura · in Wallisellen · von Zürich · (ausgeschieden)

Klauser Florine Barbara

Mitglied der Geschäftsleitung · Kollektivprokura · in Zürich · von Ebnet-Kappel · (ausgeschieden)

Meister Max

Mitglied des Verwaltungsrates · ohne Zeichnungsberechtigung · in Zürich · von Bern · (ausgeschieden)

Klenner Manfred

Mitglied des Verwaltungsrates · Einzelunterschrift · in Zürich · (ausgeschieden)

Volk Martin

Mitglied des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · in Affoltern am Albis · (ausgeschieden)

Bucher Simon

Mitglied des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · in Dübendorf · von Kerns · (ausgeschieden)

Bucher Simon

Mitglied des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · in Flaach · von Altstätten · (ausgeschieden)

Dieziger Rinaldo Werner

Mitglied des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · Los Angeles CA (US) · von Gommiswald · (ausgeschieden)

Volk Martin

Mitglied des Verwaltungsrates · Kollektivunterschrift zu zweien · in Kreuzlingen · (ausgeschieden)

SHAB-PUBLIKATIONEN

06.08.2026 · HR02

Mutation Supertext AG, Zürich Die Mutation der aufgeführten Rechtseinheit wurde im Handelsregister vorgenommen. Publikation nach HRegV Art. 9 und Art. 35.

Quelle: öffentliche Daten aus Zefix (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister) sowie dem Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB). OnlineInfo.ch bietet einen unabhängigen Zugang zu diesen Informationen, ist jedoch keine offizielle Stelle und übernimmt keine Gewähr für Richtigkeit, Vollständigkeit oder Aktualität der Daten. Für rechtsverbindliche Auszüge wenden Sie sich an das zuständige kantonale Handelsregisteramt. Stand: 19.08.2026.